



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الغذية والزراعة
للأمم المتحدة

КОМИССИЯ ПО ФИТОСАНИТАРНЫМ МЕРАМ

Тринадцатая сессия
Рим, 16–20 апреля 2018 года
Положение дел с регистрацией символа МСФМ 15
Пункт 11.3 повестки дня
Подготовлено Секретариатом МККЗР

I. Справочная информация

1. КФМ на своей восьмой сессии (2013 год) утвердила предложенную Бюро КФМ стратегию дальнейшей работы над регистрацией символа МСФМ 15¹. КФМ на своей девятой сессии (2014 год) призвала Договаривающиеся Стороны активно продолжать процесс регистрации символа МСФМ 15, включая обновления регистрации в тех странах, где срок ее действия подходил к концу. КФМ также призвала Договаривающиеся Стороны возместить Секретариату МККЗР затраты на обновления регистрации, проведенные в 2013 году. На своей одиннадцатой сессии (2016 год) КФМ вновь призвала Договаривающиеся Стороны продолжать содействие процессу регистрации символа МСФМ 15, включая обновления регистрации в тех странах, где срок ее действия подходит к концу, а также возместить Секретариату МККЗР затраты на регистрацию и обновление регистрации настолько оперативно, насколько это практически возможно.

II. Ход работы и текущее положение дел²

2. Как было отмечено на девятой сессии КФМ (2014 год), процесс обновления регистрации был завершен во всех странах, где срок её действия истек в 2013 году. Срок действия этих обновленных регистраций закончится в 2023 году. Список этих стран приведен в приложении к настоящему документу.

¹ См. Приложение 5 к документу CPM-8 "Доклад".

² В Приложении 1 приведена информация о положении дел с регистрацией в каждой стране.

В целях сведения к минимуму воздействия процессов ФАО на окружающую среду и достижения климатической нейтральности настоящий документ напечатан в ограниченном количестве экземпляров. Просьба к делегатам и наблюдателям приносить на заседания свои экземпляры документа и не запрашивать дополнительных копий. Большинство документов к заседаниям ФАО размещено в Интернете по адресу: www.fao.org

3. В 2014 году 17 стран были выделены в группу для проведения первого этапа процесса регистрации на основе критериев определения приоритетов, включая юридические и связанные с торговлей показатели и обязательства стран по возмещению расходов по регистрации. Общий бюджет, выделенный на эту цель, составил 65 000 долл. США.

4. В 2015 году Секретариат выделил 15 стран в группу для проведения второго этапа регистрации. Страны были выбраны на основе тех же критериев определения приоритетов, что упомянуты выше. Общий бюджет, выделенный на эту цель, составил 40 000 долл. США. Секретариат МККЗР в тесном взаимодействии с Управлением по правовым вопросам ФАО ведет мониторинг деятельности юридических фирм, с которыми заключен контракт на проведение регистрации.

5. В 2016 году Секретариат выделил 17 стран в группу для проведения третьего этапа регистрации. Страны были выбраны на основе тех же критериев определения приоритетов, что упомянуты выше. Общий бюджет, выделенный на эту цель, составил 45 000 долл. США.

6. Секретариат МККЗР намерен инициировать новый (четвёртый) этап регистрации для оставшихся 28 стран, которые в таблице, приведенной в Приложении 1 к настоящему документу, отмечены как "четвёртый этап". Общая смета расходов на это составляет 80 000 долл. США. В связи с ограниченностью финансовых ресурсов этот этап может быть разбит на две части: часть регистраций будет проведена в 2018 году, а часть – в 2019 году.

7. К числу других имеющих отношение к этому процессу событий, произошедших за период с 2013 года, относятся:

- Письмо министрам. В целях повышения осведомленности о важности защиты символа, а также оказания НОКЗР содействия в деле налаживания взаимодействия с соответствующими правительствами, ответственным министрам каждой из стран было направлено письмо, в котором разъяснялись цели такой регистрации и подчеркивалась необходимость предоставления политической и финансовой поддержки при регистрации или обновлении регистрации. Письма рассылались в течение 2014 и 2015 годов.
- Письма о возмещении расходов по регистрации. В другом письме, направленном НОКЗР, была приведена информация о процедурах возмещения расходов на обновление регистраций, осуществленное в 2013 году. Многие страны выразили готовность возместить такие расходы. Многие страны уже возместили Секретариату МККЗР его расходы.
- В 2014 году на МФП был создан раздел "Ответы на вопросы"³.

8. План работы на ближайшие годы включает:

- Начало четвёртого этапа новых регистраций.
- Если не возникнет каких-либо неожиданных проблем (таких как юридические вопросы, поставленные определёнными заинтересованными сторонами либо национальными патентными ведомствами), новые этапы необходимых обновлений регистраций и первичной регистрации будут начаты до конца 2018 года в рамках общего согласованного бюджета, составляющего 350 000 долл. США (на пятилетний период 2013–2017 годов). Контракты с двумя отобранными ФАО для проведения регистрации от её имени фирмами, занимающимися торговыми знаками, заканчиваются в сентябре 2018 года. К концу этого периода при необходимости бюджет может быть скорректирован.

³ См. <https://www.ippc.int/faq>

9. КФМ предлагается:

- 1) *принять к сведению* достигнутые в 2017 году результаты и план работы на 2018 год по регистрации символа МСФМ 15;
- 2) *призвать* Договаривающиеся Стороны постоянно поддерживать процесс регистрации символа МСФМ 15, включая ее продление при истечении срока регистрации;
- 3) *призвать* Договаривающиеся Стороны возместить Секретариату МККЗР расходы, связанные с регистрацией и её продлением, как только это представится практически возможным.

Приложение 1:

Обновленная информация о ходе регистрации символа МСФМ 15

Договаривающиеся Стороны

	Договаривающаяся Сторона	Срок действия регистрации	Не зарегистрирован
1	Афганистан	IV этап	В процессе регистрации
2	Албания	26.09.2023	
3	Алжир	26.09.2023	
4	Антигуа и Барбуда	26.09.2023	
5	Аргентина	15.04.2025	
6	Армения	26.09.2023	
7	Австралия	26.09.2023	
8	Австрия	04.04.2023	
9	Азербайджан	26.09.2023	
10	Багамские Острова	II этап	В процессе регистрации
11	Бахрейн	26.09.2023	
12	Бангладеш	IV этап	В процессе регистрации
13	Барбадос	II этап	В процессе регистрации
14	Беларусь	20.06.2026	
15	Бельгия	04.04.2023	
16	Белиз	31.03.2025	
17	Бенин*	03.10.2028* 24.12.2028*	
18	Бутан	26.09.2023	
19	Боливия	IV этап	В процессе регистрации
20	Босния и Герцеговина	26.09.2023	
21	Ботсвана	26.09.2023	
22	Бразилия	19.05.2019	

	Договаривающаяся Сторона	Срок действия регистрации	Не зарегистрирован
23	Болгария	04.04.2023	
24	Буркина-Фасо*	03.10.2028* 24.12.2028*	
25	Бурунди	III этап	В процессе регистрации
26	Камбоджа	III этап	В процессе регистрации
27	Камерун*	03.10.2028* 24.12.2028*	
28	Канада	27.07.2020	
29	Кабо-Верде	IV этап	В процессе регистрации
30	Центральноафриканская Республика*	03.10.2028* 24.12.2028*	
31	Чад*	03.10.2028* 24.12.2028*	
32	Чили	Передача ФАО права собственности в 2017 году	
33	Китай	26/09/2023	
34	Колумбия	26/09/2023	
35	Коморские Острова*	03.10.2028* 24.12.2028*	
36	Конго*	03.10.2028* 24.12.2028*	
37	Острова Кука	III этап	В процессе регистрации
38	Коста-Рика	30.07.2025	
39	Кот-д'Ивуар*	03.10.2028* 24.12.2028*	
40	Хорватия	04.04.2023	
41	Куба	26/09/2023	
42	Кипр	04.04.2023	
43	Чешская Республика	04.04.2023	

	Договаривающаяся Сторона	Срок действия регистрации	Не зарегистрирован
44	Демократическая Республика Конго	I этап	В процессе регистрации
45	Корейская Народно- Демократическая Республика	26.09.2023	
46	Дания	04.04.2023	
47	Джибути	IV этап	В процессе регистрации
48	Доминика	II этап	В процессе регистрации
49	Доминиканская Республика	I этап	В процессе регистрации
50	Эквадор	III этап	В процессе регистрации
51	Египет	26.09.2023	
52	Сальвадор	I этап	В процессе регистрации
53	Экваториальная Гвинея*	03.10.2028* 24.12.2028*	
54	Эритрея		X
55	Эстония	04.04.2023	
56	Эфиопия	IV этап	В процессе регистрации
57	Европейский союз (СТМ)	04.04.2023	
58	Фиджи	26.07.2031	
59	Финляндия	04.04.2023	
60	Франция	04.04.2023	
61	Габон*	03.10.2028* 24.12.2028*	
62	Гамбия	III этап	В процессе регистрации
63	Грузия	26.09.2023	
64	Германия	04.04.2023	
65	Гана	26.09.2023	
66	Греция	04.04.2023	
67	Гренада	07.04.2026	

	Договаривающаяся Сторона	Срок действия регистрации	Не зарегистрирован
68	Гватемала	I этап	В процессе регистрации
69	Гвинея*	03.10.2028* 24.12.2028*	
70	Гвинея-Бисау*	03.10.2028* 24.12.2028*	
71	Гайана	II этап	В процессе регистрации
72	Гаити	II этап	В процессе регистрации
73	Гондурас	I этап	В процессе регистрации
74	Венгрия	04.04.2023	
75	Исландия	26.09.2023	
76	Индия	I этап	Переговоры с Министерством сельского хозяйства
77	Индонезия	06.11.2023	
78	Иран (Исламская Республика)	26.09.2023	
79	Ирак	IV этап	В процессе регистрации
80	Ирландия	04.04.2023	
81	Израиль	26.09.2023	
82	Италия	04.04.2023	
83	Ямайка	16.05.2026	
84	Япония	26.09.2023	
85	Иордания	III этап	
86	Казахстан	26.09.2023	
87	Кения	26.09.2023	
88	Кувейт	IV этап	В процессе регистрации
89	Кыргызстан	26.09.2023	
90	Лаосская Народно- Демократическая Республика	III этап	В процессе регистрации

	Договаривающаяся Сторона	Срок действия регистрации	Не зарегистрирован
91	Латвия	04.04.2023	
92	Ливан	IV этап	В процессе регистрации
93	Лесото	26.09.2023	
94	Либерия	26.09.2023	
95	Ливия	IV этап	В процессе регистрации
96	Литва	04.04.2023	
97	Люксембург	04.04.2023	
98	Мадагаскар	26.09.2023	
99	Малави	08.03.2019	
100	Малайзия	02.04.2023	
101	Мальдивские Острова	IV этап	В процессе регистрации
102	Мали*	03.10.2028* 24.12.2028*	
103	Мальта	04.04.2023	
104	Мавритания*	03.10.2028* 24.12.2028*	
105	Маврикий	IV этап	В процессе регистрации
106	Мексика	01.10.2023	
107	Микронезия (Федеративные Штаты)	III этап	В процессе регистрации
108	Молдова	26.09.2023	
109	Монголия	26.09.2023	
110	Черногория	26.09.2023	
111	Марокко	26.09.2023	
112	Мозамбик	26.09.2023	
113	Мьянма	I этап	В процессе регистрации
114	Намибия	26.09.2023	
115	Непал	IV этап	В процессе регистрации

	Договаривающаяся Сторона	Срок действия регистрации	Не зарегистрирован
116	Нидерланды	04.04.2023	
117	Новая Зеландия	02.04.2023	
118	Никарагуа	29.06.2026	
119	Нигер*	03.10.2028* 24.12.2028*	
120	Нигерия	14.07.2023	
121	Ниуэ	IV этап	В процессе регистрации
122	Норвегия	26.09.2023	
123	Оман	26.09.2023	
124	Пакистан	27.07.2026	
125	Палау	IV этап	В процессе регистрации
126	Панама	I этап	В процессе регистрации
127	Папуа-Новая Гвинея	28.02.2027	
128	Парагвай	II этап	В процессе регистрации
129	Перу	II этап	В процессе регистрации
130	Филиппины	15.09.2021	
131	Польша	04.04.2023	
132	Португалия	04.04.2023	
133	Катар	IV этап	В процессе регистрации
134	Республика Корея	26.09.2023	
135	Румыния	04.04.2023	
136	Российская Федерация	26.09.2023	
137	Руанда	IV этап	В процессе регистрации
138	Самоа	III этап	В процессе регистрации
139	Сан-Томе и Принсипи	26.09.2023	

	Договаривающаяся Сторона	Срок действия регистрации	Не зарегистрирован
140	Саудовская Аравия	25.07.2026	
141	Сенегал*	03.10.2028* 24.12.2028*	
142	Сербия	26.09.2023	
143	Сейшельские Острова	IV этап	В процессе регистрации
144	Сьерра-Леоне	26.09.2023	
145	Сингапур	26.09.2023	
146	Словакия	04.04.2023	
147	Словения	04.04.2023	
148	Соломоновы Острова		X
149	Южная Африка	01.09.2024	
150	Южный Судан		X
151	Испания	04.04.2023	
152	Шри-Ланка	11.11.2027	
153	Сент-Китс и Невис	II этап	В процессе регистрации
154	Сент-Люсия	25.02.2026	
155	Сент-Винсент и Гренадины	27.06.2026	
156	Судан	26.09.2023	
157	Суринам	II этап	В процессе регистрации
158	Свазиленд	26.09.2023	
159	Швеция	04.04.2023	
160	Швейцария	26.09.2023	
161	Сирия	26.09.2023	
162	Таджикистан	26.09.2023	
163	Таиланд	01.10.2023	
164	Бывшая югославская Республика Македония	26.09.2023	
165	Того*	03.10.2028* 24.12.2028*	

	Договаривающаяся Сторона	Срок действия регистрации	Не зарегистрирован
166	Тонга	III этап	В процессе регистрации
167	Тринидад и Тобаго	II этап	В процессе регистрации
168	Тунис	III этап	В процессе регистрации
169	Турция	26.09.2023	
170	Тувалу	IV этап	В процессе регистрации
171	Уганда	07.03.2024	
172	Украина	26.09.2023	
173	Объединенные Арабские Эмираты	I этап	В процессе регистрации
174	Соединённое Королевство	04.04.2023	
175	Объединенная Республика Танзания	IV этап	В процессе регистрации
176	Соединённые Штаты Америки	24.01.2026	
177	Уругвай	III этап	В процессе регистрации
178	Вануату	IV этап	В процессе регистрации
179	Венесуэла	В работе ⁱ	
180	Вьетнам	26.09.2023	
181	Йемен	IV этап	В процессе регистрации
182	Замбия	26.09.2023	
183	Зимбабве	III этап	В процессе регистрации

Страны, не являющиеся Договаривающимися Сторонами

	Страна, не являющаяся Договаривающейся Стороной	Срок действия регистрации	Символ не зарегистрирован
1	Ангола	16.03.2026	
2	Бруней-Даруссалам	IV этап	В процессе регистрации
3	Кирибати	IV этап	В процессе регистрации
4	Лихтенштейн	26.09.2023	
5	Маршалловы Острова	IV этап	В процессе регистрации

	Страна, являющаяся Договаривающейся Стороной	Срок действия регистрации	Символ не зарегистрирован
6	Монако	26.09.2023	
7	Монтсеррат	II этап	В процессе регистрации
8	Науру	IV этап	В процессе регистрации
9	Сан-Марино	26.09.2023	
10	Соломоновы Острова	IV этап	В процессе регистрации
11	Тимор-Лешти	IV этап	В процессе регистрации
12	Туркменистан	26.09.2023	
13	Узбекистан	26.09.2023	
14	Фарерские Острова	04.04.2023	
15	Токелау	02.04.2023	

ⁱ Заявление о регистрации представлено в 2003 году и ожидает решения Национального бюро по торговым знакам.

* У стран, входящих в Африканскую организацию интеллектуальной собственности (АОИС), указаны два срока окончания действия регистрации в связи с тем, что заявки на регистрацию символа МСФМ 15 для разных классов продуктов и услуг были поданы или приняты в разные сроки.